

## La peste del cólera hace estragos en China

### EDITORIAL

## La situación nicaragüense

Las noticias cablegráficas del domingo, registran el caso triste y bochornoso de un combate entre fuerzas rebeldes y marinos norteamericanos que aun hollan el suelo de la patria de Darío y Jeréz. Es de todo punto odioso y antipático que una nación poderosa como los Estados Unidos del Norte de América intervenga en estos débiles paisecitos, y aun más que se dediquen a asesinar a los naturales de Nicaragua con pretexto de pacificar al país y limpiarlo de rebeldes que están en su derecho, no sólo de derrocar a un usurpador como es Adolfo Díaz, sino de procurar la autonomía y libertad política de su patria, que es lo que se proponen los rebeldes, según se desprende de las declaraciones del general Salgado al general Moncada cuando éste le propuso la rendición y deposición de las armas. Salgado se rinde sólo que sean retiradas las fuerzas yankees del territorio nicaragüense; con lo que demuestra este general que tiene patriotismo y ama a su patria.

Es verdaderamente lamentable lo que sucede en Nicaragua, una tiranía del más fuerte contra el más débil internacionalmente hablando.

Nuestra protesta más enérgica queda consignada en esta hoja.

## Programa

### Informaciones políticas

#### En San Ramón

El domingo hubo gran actividad en San Ramón por parte de las dos agrupaciones políticas.

Los cletistas y los carlistas hicieron reuniones a las diez de la mañana, sin que se registrara ningún incidente, como era de temerse, ya que los ánimos estaban un poco exaltados.

Hubo ataque fuerte de ambas partes, pero todo terminó en buena paz y cordura.

#### En Esparta

Los cletistas hicieron reunión el domingo en la ciudad de Esparta. La reunión estuvo concurrida y se notó la tranquilidad en el público.

#### Una apuesta carlista

La apuesta que ha formulado el señor Troyo, de cinco mil dólares al triunfo general, ha dado motivo a muchos comentarios entre los elementos de ambas agrupaciones políticas.

#### La capital de la República chilena es sacudida por un terremoto

Santiago de Chile, setiembre.—En esta ciudad se sintió hoy un terremoto de regular intensidad, que por fortuna no produjo daños de consideración.

### DE DIRECCION

## A NUESTROS LECTORES Y FAVORECEDORES

Con motivo de que vamos a editar un número extraordinario mañana, en conmemoración del 106 aniversario de nuestra emancipación política, nos vemos en el caso de publicar hoy la edición diaria de cuatro páginas, para poder tener tiempo de preparar el número especial a que aludimos.

Pedimos excusas a nuestros clientes y amigos.

### Notas informativas del día

#### PARA ITALIA

El joven don José Caleffi, partirá dentro de pocos días rumbo a Italia, su patria, donde terminará sus estudios. Nos es grato desearle un feliz viaje y mucho éxito en sus estudios.

#### ROBO DE ROPAS

La señora Mariana Torres fué víctima de un robo. Mientras se encontraba ausente, alguien se introdujo en su casa de habitación y se llevó una buena cantidad de prendas de vestir. Cree la señora Torres que el autor del robo haya sido un vecino.

#### HERIDO EN UN BRAZO

Con un filoso cuchillo el joven Anselmo Bolaños se produjo una lesión en el brazo derecho.

Esto fué un hecho casual, hubo necesidad de suministrarle auxilios médicos debido a la fuerte hemorragia que le sobrevino.

#### Mañana habrá en Cartago otra Asamblea de Ingleses

También en la Escuela Jesús Jiménez de Cartago habrá mañana una asamblea especial de ingleses para probar a los padres de familia el adelanto que se ha logrado en esta asignatura.

El acto tendrá lugar a las 13 horas agradeciendo la invitación que se nos ha hecho.

## Radiogramas de México

### Reunión de una Comisión

México, 13.—La Comisión General de Reclamaciones de México y Estados Unidos reunirse aquí según el convenio de la Secretaría de Relaciones que así lo ordenó. El Comisionado y el Agente en Washington procederán a trasladar las oficinas y el personal a la ciudad de México.

### Un banquete del Presidente de la República

México, 13.—El próximo día 15 a las veinte horas el señor Presidente de la República ofrecerá en el Palacio Nacional un banquete al Cuerpo Diplomático acreditado en esta. Asistirán altos funcionarios.

### Se inauguró la exposición étnica

México, 13.—Ayer inauguróse la exposición étnica social que ha revestido enorme importancia educacional.

### Una carrera de automóviles

México, 13.—Mañana celebrará una sensacional carrera de automóviles en la carretera de México a Puebla. Reina gran entusiasmo.

### Ricardo Falcó

Se encarga de hacer cualquier pedido de libros a las casas Editoriales de España con gran rebaja de precio.

## El cólera entre los chinos HAY MUCHAS VICTIMAS

Pekín, 13.—El cólera ha ocasionado ya muchísimas víctimas entre los soldados del valle de Yangtsé, ha invadido las tropas chinas de Tientsin, 38 soldados han perecido a causa de la peste.

## La Junta Patriótica de Aranjuez agasaja al Comité Vial

Anteayer dió la Junta Patriótica de Aranjuez una suntuosa recepción al Comité Vial para significarle su agradecimiento por la hechura de varias calles en ese distrito.

Hubo mucha concurrencia y la recepción se realizó en la escuela donde el Director don Terencio Peralta y sus buenas maestras supieron agasajar a los concurrentes con toda esplendidez.

Hubo números notables de piano y al final se danzó en medio de una atmósfera de cariño y de confianza.

El profesor don Andrés Boza a nombre de la Junta ofreció al Ingeniero Tristán y a don José Manuel Córdoba y al resto de la concurrencia una copa de ci-

dra. Lo hizo con un bello discurso lleno de agradecimiento y de fe. Expuso un brillante plan de trabajo para hacer de Aranjuez el mejor distrito de la capital.

Las palabras del Presidente de esa corporación fueron tan aplaudidas como celebradas.

Luego contestó el Secretario de la Comisión Vial y anunció la buena voluntad que se le ha probado a Aranjuez, donde todos los vecinos se preocupan por las calles, la escuela, la iglesia, la belleza de sus casas, y más que todo por el espíritu público.

Lo reunión estuvo cordialísima y terminó a las 17 horas.

Mañana comentaremos otros aspectos de tan interesante asamblea.



### Baile efectuado

El domingo se efectuó un lucido baile en la casa de don Juan Bautista Brenes y su señora esposa doña Adela Castro de Brenes con motivo de celebrar el 6.º aniversario del nacimiento de su primogénita Julieta.

Los esposos Brenes Castro obsequiaron finamente a los concurrentes con confituras, helados y refrescos.

Los concurrentes salieron muy agradecidos con las finas atenciones de la familia.

### Nupcial

De nuestros canjes de Lima copiamos la siguiente nota social: «Ayer se bendijo en la iglesia de la Recoleta el enlace del señor Leonidas Ponce y Sobrevilla, con la señorita Luisa Raffo Valerga. La ceremonia fue estrictamente en privado. La nueva pareja se dirige a Costa Rica». El joven Ponce es hijo

del que fué nuestro apreciable amigo el doctor don Leonidas Ponce y Cier.

Para los estimables contrayentes enviamos la más cordial felicitación.

### Desapareció una joven que estaba en visperas de contraer matrimonio

La joven María Teresa Piedra, desapareció del hogar hace dos o tres días, sin que hasta la fecha se sepa de su paradero y la causa que originó esa fuga.

Dicha joven iba a contraer matrimonio el domingo con un joven artesano de esta ciudad, y el cual también se ha quedado extrañado de esa desaparición desde luego que ella, su prometida, estaba muy dispuesta a casarse con él y más bien se mostraba alegre y ansiosa de que llegase el día de su boda. No se le conoció ningún otro amor que el que profesaba a su prometido, y de aquí que el caso haya llamado mucho la atención de sus afligidos padres. Ella es de un temperamento retraído y muy dedicada al hogar.

de la fiesta que la Directiva de la Liga Nacional de Base-Ball obsequiará a los campeones del año 1927, en la noche del 14 del corriente en los salones del Club Sport «La Libertad».

### PRIMERA PARTE

A LAS 8 P. M.

1. Discurso por el Subsecretario de la Liga, señor don Juan Félix Umaña.
2. Entrega de los trofeos de campeonato a los Clubs «Caribes» y «Bayer» por sus correspondientes maridinas.
3. Breves palabras por los delegados de los clubs campeones.

### SEGUNDA PARTE

EAILE

- Marcha Triunfal de Aida
1. Vals. En una pequeña ciudad española.
  2. Fox. Costa Rica.
  3. Fox. Hortensia.
  4. Fox. El Sendero.
  5. Pasillo. Margot (estreno).
  6. Fox. Circasiana.
  7. Fox. Venecia (estreno).
  8. Fox. Don Pancho.
  9. Danzón. Bomberito.
  10. Fox. Besos y Cerezas.

ORQUESTA UNIÓN



# Cómo ser bella

Por JOSEFINA HUDDLESTON

## El desarrollo de los músculos

Han sido estos días, días de continua labor, al tratar de mantener nuestras formas en un estado correcto y de lograr dar a las líneas el contorno necesario para que el trazado de la belleza se manifieste claramente. Durante todos estos días hemos tratado de mantener nuestros músculos apretados para que aun aquellas piezas, que también nos caen en el cuerpo y que todavía están de moda, nos sean de utilidad. El cuerpo ha dado comienzos a adquirir los contornos que quisimos darle a igual que la nuca, las piernas y el rostro. Hoy nos ocuparemos de los hombros. Una mujer debe lucir hombros bien desarrollados, que nada tengan que envidiar a esos de las chicas que vemos pasar frente a nuestra casa y que constituyen toda la aristocracia de sus elegantes figuras.

El ejercicio que voy a recomendar parece ser más propio para los brazos que para los hombros, pero no se disguste por eso. Los mismos músculos que controlan los brazos controlan los hombros. Por eso este ejer-

cicio es de tanto provecho. Al mismo tiempo que desarrolla los hombros estimula la energía de los brazos.

Lo primero que se hace es pararse derecho, con el pecho hacia fuera y los talones juntos. Los brazos deben sacarse hacia afuera, con los puños cerrados y la extremidad de los dedos hacia arriba. Sosteniendo los brazos rígidos, súbalos hacia arriba, en dirección a la cabeza. Doble los codos, bájelos, hasta que los puños toquen los hombros. Deje caer las manos a los lados y descansa por unos segundos. Repita el ejercicio tres o cuatro veces.

Hay otro ejercicio que quizás resulte más difícil para usted. Tiéndase en el piso y sostenga el cuerpo con los brazos. Intente separar lo más que pueda el cuerpo de las manos, sin mover estas ni tampoco los pies. Trate de ejecutar esto tres o cuatro veces.

Estos ejercicios debe usted practicarlos a diario. Si no lo hace usted perderá en dos lo que gana en uno, y entonces los ejercicios no tendrán el resultado esperado.

## De pies a cabeza

No olvide que los pies se recrecen en la temperatura calurosa. Si usted quiere ser feliz cómprese zapatos que no sean muy ajustados a los pies y así evitará que los pies se le hinchen y se le den callos. Los pies en los zapatos muy estrechos pierden la gracia de la forma y de la apariencia. La piel al ser apretada por las zapatillas estrechas, como es muy natural debe acomodarse en algún sitio. De aquí que se deformen si es que usted usa zapatillas estrechas.

«Muy triste que las muchachas no sean lo suficiente inteligentes para que se compren zapatos un poco anchos en donde el pie esté holgado y no oprimido como una salchicha en una lata».

Una cucharadita de polvo de alumbre en una palangana de agua fría para lavar los pies una hora antes de ir a un baile es lo suficiente para

asegurar el buen estado de estos durante toda la fiesta.

Al cabello se le debe dar especial atención en la época de calor. Si usted ha permanecido largo tiempo al aire libre, recibiendo los rayos candentes del sol, al regresar a su casa debe darse un pequeño masaje de aceite de oliva en la piel cabelluda antes de darse el champú en el cabello. También deje que su cabello vuele al aire durante una o dos horas. Esto es de gran provecho para las mujeres que tienen el cabello largo y que no creen en la eficacia de las melenas cortas. Conserve todo su cabello si usted quiere, pero recuerde que nada es más bello que una cabellera suave y lustrosa, cuídela bien y usted tendrá la admiración de todas las personas de buen gusto. Nada hay tan bello en una mujer como una cabellera lustrosa y bien cuidada.

# Gene Tunney ya está en Chicago listo para el 22, fecha en que tiene que defender su título de campeón contra Dempsey

## Dempsey en sus luchas de entrenamiento entusiasma a trescientos mil espectadores

Chicago, Septiembre. —Jack Dempsey no fue tan fácil hoy para los golpes de derecha dirigidos a la quijada, como lo fuera ayer. El aporreador de Manassa trabajó tres rounds, uno con Jack Mc Cann, otro con My Sullivan, ambos de San Paul, y el último, con Osk Till, un light heavy weight, de Rochester. Dempsey ganó los honores en cada uno de esos rounds. Manager Flynn envió a Dempsey dentro de las cuerdas con instrucciones precisas de emplear su tiempo allí exclusivamente en evitar hooks y jabs de izquierda. A Flynn no le importaba que Dempsey no devolviese un solo golpe. Pero con tres mil espectadores al rededor del tablado Dempsey no pareció contento con blo-

quear y bailar. El simplemente no se pudo contener y sus sparrings tuvieron más dificultad en rehuir los hooks de izquierda que él mandaba y que él evitaba los de sus amigos.

Jack presentó también una defensa más imprecionable. Aun el mismo Osk Till, que posee la más rápida izquierda en el campeonato, tuvo dificultades para alcanzar a Dempsey dado el excelente trabajo defensivo que éste desplegó.

Dempsey corrió cuatro veces esta mañana el track de Lincoln cubriendo aproximadamente cuatro millas y media. Antes de boxear él trabajó un round con el punching bag y otro con el saco ligero. Luego actuó con el notable luchador Infy Cutler,

dando al famoso artista del colchón una batalla tan igual, que el público se entusiasmó por todo lo alto. Dempsey no trabajará mañana. Se limitará a jugar 72 hoyos de golf. Johnny Meyers, el campeón mundial de peso mediano de lucha gregor romana luchará con él, públicamente el sábado y el domingo. Mañana llega Gene Tuney que apenas se detendrá en Chicago para volar a su campo de training con sus sparrings partners. Tuney que hará su entrenamiento en Cedar Crest, hará buena su promesa de no cobrar nada al público que acuda a presenciar su entrenamiento. Billy Gibson, el manager de Gene, tiene ya listo las habitaciones particulares del campeón. Dos rings han sido dis-

puestos, baños de ducha y un completo equipo gimnástico.

### LES DIJO ADIOS

Specukator, Ney York, sepiembre. — Gene Tunney le dijo adiós a su Villa de Adirondack en las últimas horas de esta tarde, e inició su viaje a Chicago, donde defenderá su título contra Jack Dempsey. Saliedo de Speculator a las cinco y treinta, Gene se las arregló para tomar en Utica el tren expreso de las veinte horas a las ocho y seis, tiempo antiguo.

No hubo training en el programa de Gene hoy y empleó el tiempo todo en decir adiós a sus amigos y en empaquetar sus bártulos.

Fábrica de hielo, Cerveza, y agua gaseosa  
Ginger grande, pequeña

# Traube

Agua mineral, Kola  
doble, Kola Champagne  
Cream Soda, Gingerale

Pida en todo establecimiento la CERVEZA Y LOS REFRESCOS TRAUBE

## En la Penitenciaría

Lo que presenciamos el domingo pasado en los umbrales de nuestro centro penitenciario es verdaderamente chocante. Nos encontramos ahí viendo a dos reos, cuando nos sorprendió que las pobres gentes, especialmente las señoras se mojaran por el fuerte aguacero que caía. Sería conveniente que el Comandante de ese penal tuviera un poco más de consideración a las pobres gentes que van a ver a sus parientes y amigos a quienes la desgracia los ha llevado allí a descontar sus penas.

«No le parece bueno al Sr. Comandante pasar adelan a esas señoras con sus niños y demás personas para que se libren de las lluvias?»

## La Tintorería Central

de Carlos Peralta le tiñe a usted cualquier traje, dejándolo como nuevo, por muy poco precio. —Cuesta de Moras. —Teléfono N.º 1271.

## Fábrica de Velas

Por ser nuestra producción la más grande del país, ofrecemos nuestras velas al precio más bajo de plaza. Consulte antes de comprar.

LA ESPAÑA — MARTÍNEZ & CO.  
Apartado N.º 211 — Teléfono 694

## Sastrería Modelo

DE FRANCISCO CARMONA V.

**300 VS. AL SUR DEL TEATRO NACIONAL**

Por tres colonas semanales obtendrá Ud. un buen traje de casimir, de los últimos modelos.

Serie Unión. En el sorteo efectuado el día 5 de Setiembre resultó favorecido el N.º 49, perteneciente a don Armando Saborio. Testigos: Ramiro Castro, Juan Solano, Hernán Freer y Claudio Murillo.

Cuando Sienta Ud. que le Comienza un Resfriado

tómelo el Luxativo BROMO QUININA para evitar la causa y para fortalecer el cuerpo contra ataques de Gripe o Influenza. Es un remedio eficaz y probado. La firma de E. W. GROVE se halla en cada cajita. PARIS MEDICINE CO., St. Louis, E. U. de A.

## 10.000 hojas tira-roa los carlistas

Los jimenistas orticistas están haciendo grandes gastos en su propaganda política, pues luchan desesperadamente por el triunfo.

Del famoso discurso de Napoleón Quesada, el único maestro que ahora hace política se tiraron diez mil hojas para hacerlo circular en el país.

Es un documento largo que el avanzado carlista y ex ministro de Instrucción Pública leyó en el Teatro América al hacerse la proclamación de la plataforma política de don Carlos María.

## De ocasión

Cuadros artísticos, al natural, paisajes y religiosos, encontrará Ud. en la «MUNDIA L COMPANY LTD» (frente al Teatro Variedades). Precios bajos.

## Fiesta en Sardinal

En el Sardinal del Guanacaste habrá el 15 una gran fiesta escolar para la que el Director y la Junta hacen grandes preparativos.

De aquí se despachó ayer una hermosísima bandera de seda que lleva pintado un escudo. El pabellón es de los más lujosos y mide metro

## Material para flores

«La Tienda Azul» acaba de recibir una gran cantidad de material para hacer toda clase de flores y lo vende a un precio muy bajo

# \$ 2.380.00

Vale un admirable chasis de camión (no de automóvil), es decir \$ 1.200.00 menos que otros de igual resistencia. Es el único vehículo de precio bajo que está equipado de transmisión con «TOR-NILLO SIN FIN». Indudablemente es la transmisión más eficaz. Transporta hasta TREINTA QUINTALES. Tiene doble ignición; nuevo vaporizador, anda 40 o 50 KILOMETROS por galón de gasolina. Se le puede adaptar una CAJA DE CAMBIOS, probado en caminos malos y en fuertes pendientes. Convézanse visitando a

ARANGO & Co. S. A.

IMPRESA GERMINAL

# EN TAL DIA

SETIEMBRE 13 DE 1598.—MUERTE DE FELIPE EL BUENO.

¡Oh, aflicción! ¡Oh duelo!... ¡Se murió aquel Felipe, que, viviendo en los actuales momentos, obtendría sobre los franceses una victoria como la de San Quintín, cuyos únicos resultados fueron alzar un Monasterio para que en sus patios den conferencias históricas los dramaturgos, o veladas teatrales los historiadores!

Y jugando un poco el lloro, digo, en cumplimiento de mi obligación efemerideadora, que Felipe II, por el dolor por atroz padecimiento y desahucio de los médicos, se trasladó a El Escorial para, haciendo allí vida monástica, impetrar del cielo un alivio que el cielo no quiso concederle. Tras perder grandes trozos de su cuerpo, que se le caían a pedazos, y sufrir dolores horribles, falleció. Era en la madrugada del 13 de Setiembre de 1598. Junto al paciente estaban sólo, cuando lanzó el último suspiro, su hijo Felipe y don Juan de Lodeña. Ambos dijeron que Felipe II murió lleno de resignación cristiana. Es posible...

Es posible, porque la exaltación de la fe cristiana era la tibia constante de este rey, que, en su constante deseo de hacerse grato al Dios de la clemencia, mandó a la hoguera varios millares de criaturas, acusadas del terrible crimen de herejía.

Cosa que a Don Jacinto Benavente, según se ve en su discurso, antes aludido, le parece cosa buena. Y a mí igual. Si me pareciese lo contrario, sería un bruto, que no habría entendido la tesis de «Los malhechores del bien».

LUIS DE OTEYZA

## Se habló del retiro de don Carlos María

El viernes pasado circuló con mucha insistencia el canard político de que don Carlos María Jiménez se iba a retirar de la candidatura de su partido.

Además se decía que sería sustituido por don Felipe J. Alvarado.

Pero la especie es clara que no pegó y se comprobó con el viaje rápido de don Felipe a los Estados Unidos.

Damos el dato por pura información pues es intención de don Carlos María llegar hasta el final de la jornada.



## «LA NOVELA IDEAL» «LA NOVELA SEMANAL»

Así se llama una novelita que recibimos, editada en Barcelona que lleva como subtítulo. «El rescate de la Cautiva», de la cual vinieron los números 61 y 62. El texto es interesante.

Vino de Buenos Aires la revista titulada. «La Novela Semanal». Corresponde al mes de Agosto.

El material que contiene es muy selecto e importante.

## «LA MEMORIA DE R. E.»

Acabamos de recibir un ejemplar de la «Memoria de Relaciones Exteriores» de nuestro país, presentada al Congreso por el Secretario del Ramo don Ricardo Castro Beeche.

Damos las gracias por el envío y prometemos leerla detenidamente.

**LAXATIVO**  
**BROMO QUININA**  
PARA  
**Resfriados e Influenza**

El Remedio Que Da Buenos Resultados  
**PIDA LA LEGITIMA**

Busque las Letras **LBQ** En Cada Pastilla  
Marca de Fábrica Registrada

LA FIRMA **G. W. Grove** Aparece en Cada Cajita  
De Venta en Todas las Boticas y Farmacias

## Para buenas obras en la Librería Falcó

Se adjudicó el premio de \$ 35,000 al alemán Vierkoetter vencedor en la prueba de natación de 21 millas. De 400 competidores sólo cinco llegaron al final

TORONTO, Canadá, Setiembre.—Ernest Vierkoetter, el panadero alemán que el año pasado rompió el record de Gertrude Ederle en el cruce a nado del Canal de la Mancha, ganó la maratón de natación que sobre un curso de 21 millas se disputó en el Lago Ontario.

Al vencer en la prueba, Vierkoetter, se adjudicó el premio de 35 mil dólares, ofrecido al ganador de la prueba.

Al iniciarse la maratón se echaron al agua 400 nadadores, pero sólo 5 pudieron realizar la travesía de 21 millas que comprendía un triángulo cuyo vértice era invisible desde tierra. La carrera se celebró en conexión con la Exposición Nacional del Canadá.

George Young, el nadador canadiense que en enero último ganó el premio Wrigley de \$ 25,000 al cruzar el Canal de Santa Catalina en California, tuvo que desistir en su intento en el Lago Ontario, pues se vió obligado a salir del agua sin poder terminar el evento.

## Nuevo libro en prensa

Ya están muy adelantados los trabajos de impresión de la «Corona Fúnebre» que se hará a la memoria de la recordada maestra Srta. Vitalia Madrigal.

El libro constará de de unos 200 páginas y llevará el retrato de la distinguida educacionista.

## Ladrones en Colonia México

El miércoles pasado la casa de don Benito Marín, conocido dentista de esta capital fue invadida por un ratero que por dicha tan sólo se llevo una linda sombrilla de seda que al día siguiente fue recuperada, pues los vecinos a su vez atacaron al ratero.

La familia Marín, un Sr. Boolanga y la Sra. Crespo de Gómez, esposa de don Angel, todos con mucho valor atraparon al bribón y se lo entregaron al policía 309.

Celebramos que don Benito no tuviera mayores pérdidas, así como la energía de los vecinos.

## Novedades de la semana

Acabamos de recibir todos los números publicados hasta la fecha de la popular «Novela Mundial», y las obras completas de Wells, célebre escritor inglés; de Bernard Shaw, publicista famoso irlandés; de Pio Baroja, de Azorín, de Enrique Barbusse y otros famosos escritores contemporáneos.

Siempre encontrará usted el mejor surtido en la Librería Falcó.

**CASA:** pequeña amueblada y de preferencia en el lado Norte de la ciudad se necesita en alquiler. Diríjase a la Administración de este diario

El azúcar del Ingenio VICTORIA es el mejor del país. Pídale siempre cuando haga sus compras

FOLLETIN No. 27

## LAS MARTIRES

Novela que sintetiza las luchas presentes en el orden moral, material e ideal, representadas por tres víctimas de los intereses creados y de las malas pasiones

Por FEDERICO URALES

el rancho?  
—¡Ya lo he comido y es muy rico!

—Si lo haces porque sabes que en casa no se pueden tener gastos, desecha tus temores, porque, en adelante, Filomena y yo trabajaremos en la confección de prendas.

Nada de lo que decían ambos esposos era verdad; ni el rancho podía comerse ni en casa de Filomena, que era también la de María, podían bienamente traer comida al preso. Sus palabras representaban un forcejeo moral.

La pequeña Esperanza miraba aturdida a todas partes. Aquel ruido de voces chillonas, le molestaba.

—Nena, nena mía; nena querida—le decía Rosendo.— Pronto empiezas a visitar estas casas malditas, en donde, a juzgar por la muestra, sólo a personas honradas se encierra. Este será tu sino sin duda. Te llamas Esperanza y además eres hija de uno que ha estado en la cárcel porque recibía, sin pedirías, letras de molde.

¡Ah! ¡Qué gran crimen y qué gran desventura para tu hijita, para mí y para ellos también! ¡Hijita, hijita mía; ni tan siquiera puedo darte un besol! ¡Si será criminal tu padre!

Las palabras plañideras de Rosendo, encontraban eco en el lesionado corazón de su esposa, quien se puso

pálida primero y se le fué la cabeza después. Una mujer que comunicaba a su lado, notó el pequeño vahido de su compañera de penas y antes que se cayera, le tomó la nena.

María estuvo un momento agarrada a la reja y apoyada en la pared. Rosendo, que se dio cuenta del estado de su esposa, empezó a gritar y a forcejar, asido también a la reja.

—¡Abrid, abrid esta reja! ¡Empleados! ¡Maldito sea el mundo!

Se acercó un celador para decirle que no forcejeara la reja ni armara escándalo, si no quería acabar la comunicación en celda de castigo.

—¿Qué mayor castigo que el que sufro?—gritó el preso.—¡María, María! ¿Qué tienes? ¡Contéstame.

La pobre esposa contestó débilmente:

—Ya pasa, Rosendo; no te desesperes, que me dan mucha pena las tuyas.

Rosendo comprendió que

era preciso calmar aquel corazón con palabras de serenidad y de aliento y repuso:

—Sólo falta que nos amarguemos la vida mutuamente. Mira, ya estoy sereno y además esto va a durar poco.

—¡Anda, hazte cargo de la nena y dale las gracias a esta pobre mujer!

—No las merece—exclamó ésta.

María se hizo cargo otra vez de la niña y desde aquel momento no hicieron más que animarse y consolarse uno a otro.

—Me extraña—dijo, luego, Rosendo—que no haya venido a verme don Bruno.

María calló; el preso continuó, diciendo:

—De todas maneras, algo habrá hecho por mí, porque el juez me ha tratado con gran consideración.

María guardó silencio, había resuelto guardarlo para cuanto pudiera entristecer a su marido. Lo mismo había resuelto Rosendo.

—¿Cómo están los viejos?

—Bien; lo han tomado con

mucha resignación.

Sin embargo, su madre lloraba día y noche.

—¿Y mi cuñado?

—Malo el pobre... No voy a creer, ahora, que por tu culpa.

—Ya lo supongo y como su mal no tiene remedio... Lo que sentiría es que se muriera estando yo preso.

—Tan pronto no será.

—Habría de ser hoy mismo.

—¿Pues por eso?

—¿Y Filomena?

—Serena y resignada.

—Puesto que tenéis trabajo en casa los dos, Filomena que no salga de ella; tú corre con todo lo de fuera.

—Así lo hacemos.

—Y que no se quede un momento sola en el piso.

—Está bien.

—Y la puerta de la calle siempre cerrada, porque yo creo que el causante de mi detención es él.

—Quizá tengas razón; ahora caigo... Si, sí, él será.

—El, quien, en comunicación con otro, me mandaba

aquellos periódicos desde París.

—Se lo has dicho ya al juez?

—No; pero al preguntarme si tenía algún enemigo, le he dicho que el único que podía tener interés en que estuviera preso, era él.

Al despejarse, terminada la comunicación, Rosendo rogó a María que no volviera, toda vez que su detención había de ser corta y la visita les causaban gastos y molestias.

—Cuida a la nena.

—¡Calcula!

Y al nene también, que le quiero mucho, porque él no tiene la culpa de que sea hijo de un miserable.

El empleado tuvo que dar varias veces palmadas para que la gente dejara los locutorios.

Todo el mundo quería esperar el último momento.

Cuando María había desaparecido de la vista de Rosendo, éste pensó para sus adentros: «Como intente algo contra ella y se comprue

# ARTE Y TEATRO

## TEATRO ADELA

Martes 13 de Setiembre  
A las 7 p. m. — La grandiosa película

### El infierno del oro

A las 8-30 p. m.  
Siguen los éxitos de la  
COMPANIA DE ZARZUELA

A petición general la grandiosa obra de H. Bataille

## LA MUJER DESNUDA

El mayor y sublime triunfo de MARIA TERESA MONTOYA

**Hoy la Compañía de Zarzuela del Teatro Adela dará una espléndida función**

Sigue noche a noche llenándose el simpático coliseo del Paso de la vaca, el Teatro Adela, con el admirable espectáculo que ofrece la Compañía de Zarzuela que dirigen Leocadio Martín y Paco Alvarado.

Con especial cariño el público de ese teatro pasará ratos encantadores allí con el repertorio de la mencionada Compañía lleva a escena, porque todas las obras que montan son a base de arte y de buen gusto.

Para esta noche se ha seleccionado una magnífica función con un cúmulo de atracciones que hará que como todas las noches las principales familias que asiduamente concurren al Adela se den cita allí y se diviertan muchísimo.

Recomendamos a quienes todavía no conocen ese conjunto artístico, asistir esta noche con la seguridad que nuestro consejo será de verdad agradecido

### Apartamento

Se alquila uno con todo el confort necesario para familia pequeña, darán informes en la Tienda Azul.

## Llegada y salida de vapores

Limón, 10. — Hoy a las 6 horas fondó el vapor italiano «Posilipo», procedente de Génova vía Escalas y Puerto Barrios, carga 531 bultos con 41896 kilos, correo nada. Pasajeros de Habana: Waleryan Bukowiecki, Ramón Serrano, Dolores Escamillas. Pasajeros en tránsito uno.

Limón 10.—El 9 a las 17 y 40 horas zarpó para Hamburgo vía Cristóbal y Escalas el vapor alemán «Rugia»; tripulantes 130. Pasajeros para Hamburgo: María Friedel, Ansteward: José F. Kikut. La Guaira: Ma. Finster, Ruda Finster, Puerto Cabello: Miguel A. Alvarado, Cruzado: Manuel Moreira, Vicente Zubiela. Puerto Colombia: María E. Graeta, John Boyle, John Sigfrid, Ambrosio Delgado. Cristóbal: Winston Jay Lung, Luis Cachero, Eduardo Aguilar, Martín Duic, Rogelio Acuña, Balsamiña Acuña, Gustavo Pereira, Manuel Pereira. Carga para Hamburgo, 65 piezas balsa, 3 cajas mil de abejas, 1 huacal de cera, 3 cajas maquinaria Cartagena, 25 sacos papas. Cristóbal, 14 vacas, 11 terneros.

## TEATRO MODERNO

Martes 13 de Setiembre  
A las 7 p. m. — ESTRENO de la grandiosa película

### LA HORA FATAL

Por MILTON SILLS  
A las 8-30 p. m. — Grandioso éxito de la  
COMPANIA MARIA TERESA MONTOYA

**A petición esta noche Maria Teresa Montoya llevará a escena por última vez «La mujer desnuda»**

Una de las obras que mayor éxito han obtenido en la temporada de la Compañía «María Teresa Montoya» ha sido la grandiosa comedia del insigne dramaturgo francés Henri Bataille que se titula «La Mujer Desnuda» en donde la aplaudida actriz «María Teresa Montoya» hace una inmensa creación.

El público josefino ha tenido la oportunidad de admirar ya no sólo los encantos sublimes de ese drama sino la incomparable creación que de ella hace María Teresa Montoya y en las dos ocasiones que se ha llevado a escena la admirable artista ha oído un torrente de aplausos que han llenado su admirable labor artística.

En vista que con reiteradas instancias varias familias han solicitado una nueva representación de «La Mujer Desnuda», la empresa gustosísima ha dispuesto llevar esta noche a escena la mencionada obra y tenemos certeza que otra vez el teatro se verá colmado de público que ansia aplaudir otra vez la genial creación que María Teresa hace de esa obra.

Esta noche el Moderno estará sin duda de bote en bote.

Puntarenas 10.—Ayer a las 17 horas zarpó para San Juan del Sur el vapor alemán «Altmark», 69 tripulantes. Pasajeros: Eritz Knolle, Eritz Silberberg, William V. Higguis, J. Santos Ramirez E. Rafael Avendaño M., para Corinto. Carga 573 pedazos piedras mollejo con 21163 kilos, 355 bultos carousel con 11730 kilos para Corinto, 92 sacos de cacao con 6438 kilos para Acajutla. Correspondencia 11 sacos, 5 paquetes.

Limón, 10.—El 10 a las 17 y 40 hs. zarpó para Nueva York vía Cristóbal y Habana el vapor inglés «Tolca», despachado por United Fruit Co. Pasajeros para Nueva York: Felipe J. Alvarado, Celina Jiménez, Juan Jiménez, Ottón Jiménez, Arthur Wolf, Argentina Diaz, Marcelino Diaz, Henry T. Purdy, Luz Ramos, Ricardo Ramos, Ruth Silloway, Ralph Silloway, Alfonso Peralta, Janette Loggy, Emma Smitz, Helberth Tenny, Eula Tenny, Eloys Tenny, Margarita Tenny, Victor Wolf, Gabriel Castro, Margaret Nicholson, Raymond Nicholson, Thomas Hogan. Habana: Faustino

## TEATRO AMERICA

LUNETAS, UN COLON

COMPANIA DE COMEDIAS Y VARIEDADES

### ANIDO - SEBRATI

MARTES 13 DE SETIEMBRE A LAS 8.30

LA COMEDIA EN DOS ACTOS DEL GRACIOSO AUTOR B. AQUINO

### HA PASADO UNA MUJER

Gran acto de variedades por los Sebrati, Pilar Travesi y MARIA ANIDO

Luneta, UN COLON - Luneta, UN COLON - Luneta, UN COLON

Miércoles: LA VIRGEN DE LA PUREZA — Jueves: MATATE

**La gran función de esta noche en el América «Ha pasado una mujer en función popular»**

Esta noche en la función de las ocho y media del Teatro América, la Compañía hispano argentina-Anido-Sebrati, dará al público josefino una gran función popular.

Correspondiendo a la buena acogida que se le ha dispensado, la Compañía Anido Sebrati, representará a un colón la luneta, la delicada comedia «Ha pasado una mujer».

Porque conocemos el argumento de esta preciosa obra y porque la hemos visto con la Compañía Anido Sebrati, podemos asegurar que esta noche el éxito de la Compañía será como los anteriores rotundos.

Y para complacer al público, se anuncia después de esta comedia una segunda parte, un acto de variedades en el que figuran las principales partes de la Compañía.

El domingo en las dos funciones, especialmente en la de gala de las ocho y media con el estreno de Misa Pancha la Brava, la Compañía triunfó, como lo acostumbra, y estamos seguros que esta noche ocurrirá otro tanto y que el lleno del América será completo.

El programa no puede ser mejor y los precios populares. Nadie pues debe quedarse sin admirar a la gran Compañía Anido Sebrati.

## Horario para hoy

En Alajuela la feria de dulce de Poás y de Grecia.

### POR LA NOCHE

Sesión Municipal a las 20 horas.

—Sesión de la Facultad de Medicina a las 19 y media horas.

—Sesión de Cañería y de Cloacas a las 8 en el local de las comisiones.

—Cambio de billetes de lotería durante todo el día.

Solera, Santiago Selles, Leonor Selles, Guillermo Jurado, Lilia Jurado, Francisco Dody, Cristóbal: Anna Ryan, Frances Days. Katherina Storm. Bernardo Green. Zacarías Hernández, Constantino Campo, Estrella Llorens, Shaik Lotiff, Enrique Abrahams, Carlota Chang, Severiano Méndez, Ralph Terry, Albina, Luis Jaramillo, Marco Hernández, Francisco Gambinacé, Berta Tranton, Inés Zevala. Carga 75494 racimos de bananos, doce tortugas, dos paquetes oro en barras, dos cajas discos de fonógrafo, un saco cacao en grano, un saco cacao en mazorcas, una caja partes de auto, una caja planchas cobre, para Nueva York; para Londres, una caja concha de tortuga; para Cristóbal 170 bultos frutas y legumbres.

El 10 a las 17 y 15 horas zarpó para Nueva Orleans vía Bocas y Cristóbal el vapor americano «Surname» sin carga ni pasajeros.

El 10 a las 16 horas y 40 zarpó para Génova vía puerto Colombia y Escalas el vapor italiano «Posilipo» de 54 tripulantes, sin pasajeros ni carga.

Puntarenas, 12.—Ayer a las 19 horas zarpó para la Unión el vapor italiano «Feltre». Pasajeros: Joaquín Llinas, Bernardo Solares, para San Francisco de California: José A. Valladares, Roque Blavalande, Jackes Cohen, Manuel Corona Marín, Oscar T. Rodríguez, Jorge Fuso, Ana de Hutton y Socorro Sandino para San José Guatemala. Nicanor Cordero E. para La Libertad, Enrique Bermúdez, Paz Galicia, Tula Olivares, Sara de Olivares y niño. Lía Román de Spener y niño Para El Salvador. Sin correo, carga 300 barriles de cemento con 54000 kilos para San José de Guatemala. 2570 racimos de bananos con 51400 kilos, para San Francisco de California.

## Repertorio Americano

Recibimos la simpática revista que edita García Monge cuyo mote es Repertorio Americano. Corresponde esta revista al mes de Agosto y trae como siempre muy buenos artículos; especialmente el primero, que es del gran pensador mexicano Prof. don José Vasconcelos.

### Se habla por radi teléfono de Hamburgo a Buenos Aires

Hamburgo, set.—Esta noche se estableció comunicación telefónica inalámbrica con Buenos Aires, durante el contacto desde las 8.30 hasta las nueve.

Conversaron con la estación central de Buenos Aires el burgomaestre, el Cónsul argentino, el presidente de la Cámara de Comercio y los peritos telefónicos. El Presidente argentino, De Alvear, habló también desde Buenos Aires.

### Es recibido por el Papa el Presidente de la República de Liberia

Roma, Set.—El Papa Pío XI recibió en audiencia solemne al Presidente de la República de Liberia, Charles D. B. King, al cual fué conferida por Su Santidad una medalla de oro.

Con posterioridad el Pontífice hizo una visita al Secretario de Asuntos Extraordinarios de la Santa Sede, el cual puso en manos de Mr. King la Gran Cruz de la Orden de la Piedad, que le ha concedido el Papa; entregándole el Presidente de la República de ciudadanos de la raza de color el Gran Cordón de Liberia, para que a su vez lo entregue al Cardenal Gasparri.

### Buenos Aires tendrá un Estadio con capacidad para cien mil personas

Buenos Aires, Argentina, Set.—Buenos Aires tendrá una arena permanente para sports, con capacidad para cien mil personas, si las gestiones iniciadas por el Presidente De Alvear llegan a su fin. El derrumbe de un stand en un gran juego de foot ball ha dado gran impulso a esta idea.

## TEATRO VARIEDADES

MARTES 13 DE SETIEMBRE

A las 7 p. m. — Primeras partes de **La Caida de un Trozo**

A las 8-30 p. m. — GRAN EXITO Reprise de la sensacional producción

**El Fantasma del Molino Rojo**  
Se desarrolla en las calles de París y tiene por escenario el Moulin Rouge

JUEVES: Sensacional estreno **ZINGANO** o **EL BANDIDO GENEROSO** Creación del atleta Harry Piel

DOMINGO. **ALMA DEL DESIERTO** Vilma Banky y Ronald Colman

**Triunfo tras triunfo en el Variedades. Esta noche «El Fantasma del Molino Rojo».**

Tomando en cuenta lo grandioso de «El Fantasma del Molino Rojo», la portentosa película estrenada el domingo en el Teatro Variedades, la Empresa ha resuelto reprimarla en la función de esta noche a las 8.30.

El reprise de esta película no puede ser más acertado; fué un éxito el obtenido el domingo con su estreno y será otro con su segunda exhibición esta noche.

Gratamente impresionado salió el público con esta joya de la cinematografía francesa. Se convenció que eran justas las apreciaciones que se hacían sobre esta cinta y que por se dijo comparado con lo mucho que vale.

Del éxito de la función de esta noche en el Variedades no tenemos la menor duda, como tampoco dudamos del que se obtenga el próximo jueves con el estreno en ese teatro de otra de las grandes películas de la temporada de oro: «Zingano o el Bandido generoso». Híbrems de referirnos próximamente a esta gran cinta, pues hemos leído algo de su argumento y por eso aseguramos que se trata de algo sorprendente.

El público ha admirado a un Douglas Fairbanks por lo valiente e intrépido y podrá admirar en esta película a un segundo Douglas, al gran artista Harry Piel, su intérprete, el que conmueve al público e interpreta maravillosamente el argumento de una película como la que el jueves se estrena.

El título de esta gran joya de arte, dice mucho de lo que se trata: un bandido implacable con los malos y bueno con los buenos.